

E R R A T A.

JOURNALS OF THE VOYAGES, &c.

Page 8,	Line 20,	<i>for 1785 read 1786.</i>
14,		<i>in the second note, for fish read flesh.</i>
18,	7,	<i>for Frenchmen read Canadians.</i>
23,	12,	<i>for evening read morning.</i>
27,	10,	<i>for army read arms.</i>
48,	10,	<i>for curve read groove.</i>
88,	10,	<i>for whirtle-berries read hurtle-berries.</i>
104,	12,	<i>for them read it.</i>
105,	8,	<i>for obtained read completed.</i>
109,	10,	<i>dele five geele.</i>
133,	9,	<i>for these people read my people.</i>
138,	14,	<i>for the read his.</i>
141,	3,	<i>for the hunter read our hunter.</i>
157,	20,	<i>dele where.</i>
	21,	<i>for island several read where several.</i>
184,	9,	<i>for according read accordingly.</i>
211,	16,	<i>for East by East read East-South-East.</i>
216,		<i>date omitted.</i>
	17,	<i>read Wednesday 12.</i>
257,	9,	<i>for Chin Indians read Carrier Indians, and vice versa.</i>
288,	20,	<i>for struck read stuck.</i>
297,		<i>date wanting.</i>
322,	14,	<i>for and read or.</i>
332,	14,	<i>for skin of a lynx read skins of the lynx.</i>
334,	3,	<i>for beat into bars read in bars.</i>
335,	6,	<i>for their iron is manufactured only into read their manufactured iron consists only of.</i>
351,	1,	<i>in the note, for positively read earnestly.</i>
	2,	<i>for passage read practicable passage.</i>
381,	22,	<i>dele o. 1. 11.</i>
388,	17,	<i>for Cando read Canada.</i>
403,	22,	<i>for from read along.</i>
404,	13,	<i>dele difference of.</i>
410,	11,	<i>for and Columbia rivers flow read or Columbia River flows.</i>
	12,	<i>for themselves read itself.</i>
	7,	<i>in the note, for large lakes read large fresh water lakes.</i>

*It is to be observed, that the Courses throughout the Journals are taken by Compass, and that the Variation must be considered.*